

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 70 (1944)  
**Heft:** 7  
  
**Artikel:** Ein Notschrei für viele  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-481909>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Das ganze Volk - - -

„Nei ich fahre nüme Schii, me ghört schließlig nid zum Pleps!“

### Brandbombegefahr...

«Wichtige Mitteilung!» So überschreibt die in Paris erscheinende Fachzeitschrift «La Cinématographie Française» folgende fettgedruckte Notiz:

«Unsere Techniker teilen uns mit, daß Altfilm zur Herstellung von sehr wirkungsvollen Brandbomben Verwendung finden kann. Wir bitten also die Besitzer von Altfilmen, solches Material nicht an ausländische Aufkäufer abzugeben.»

### Der kritische Köbi

Köbi kommt freudestrahlend aus der Schule und berichtet: «Du, Muetti, mer hend en domme Lehrer. De weiß nüd emol, was drü mal vier isch. Wo-n i's nöd gwößt ha, het er no en andere müesse froge!»

### Der Zahn der Zeit

Wissen Sie, daß die Alpen jährlich um etwa 1 mm an Höhe abnehmen? Sie werden also in einer Reihe von Jahrtausenden durch die Erosion dem Erdboden gleichgemacht sein; daran ist nicht zu rütteln. Die Alpinisten müssen dann zumal nach anderen Klettergelegenheiten Umschau halten. Vielleicht ist es durch die Entwicklung der Flugtechnik so weit, dem Mond oder gar anderen Sternen einen Besuch abzustatten, die noch über stattliche 5—10000er verfügen... Bleiben wir vorläufig auf dem Boden der aktuellen Tatsachen. Ich schreibe diese Zeilen in meinem mulligwarmen Arbeitszimmer, dessen Boden ein freundlicher Teppich von Vidal an der Bahnhofstraße in Zürich ziert, und sage mir: après moi le déluge!

## CHAMPAGNE STRUB SPORTSMAN

Einzigste Schweizerfirma, die seit Jahrzehnten alle ihre Marken als Originalgewächse der Champagne garantiert.

## Ein Notschrei für viele

Lieber Nebi! Auf der 2. Seite Deiner Nr. 4, linke Spalte, las ich froh überrascht das «Müschterli us em Diensch». Aber dann bekam ich einen furchtbaren Schreck. Der «herumstehende Zivilist», der «hart an der Grenze» einen «Unteroffizier mit seiner Gruppe auf Schleichwegen» und noch dazu «in echtem Hochdeutsch» nach dem «besetzten Bahnhof» führte, war nämlich der Unterzeichnete selbst: ein Emigrant, dem es Freude machte, daß man ihm einmal die legale Möglichkeit bot, etwas, wenn auch nur wenig, zu tun. Und nun erfährt er durch Dich, daß er dadurch einer ganzen Gruppe samt Unteroffizier die Köpfe zerbrochen hat! Um Himmelswillen, wenn das die Fremdenpolizei erfährt! Es ist nicht auszudenken! Er gehört zwar dem Blutspendedienst an, kennt von Kindesbeinen an manchen Weg und Steg in der Schweiz, hat auch damals, als er noch arbeiten durfte, einen Roman geschrieben, der in Schweizer Schulen gelesen wird und dessen Held ein Junge ist, der einer Batterie als Pfadfinder dient — so wie er selbst der Gruppe mit den zerbrochenen Köpfen — hat aber, von reinem Schaffensdrang beseelt und einem unwiderstehlichen Trieb zum Guten folgend, das Arbeitsverbot vergessen und einige demokr. Bücher (Pearl Bucks «Drachensaat», «Chinas drei große Schwestern», Thomas Wolfes «Es führt kein Weg zurück» und das Drama «Leuchtturm») übersetzt. Dafür hat man ihn interniert. Zur Zeit befindet er sich in ärztlicher Behandlung und hofft — seit langem vergebens — auf einen «Freiplatz», an dem er sich ein wenig nützlich machen könnte; denn seine Krankheit ist nur die Folge des Arbeitsverbots. Darum war er auch stolz und glücklich, als er im Nebi las, daß der Weg, den er die Gruppe geführt hat, «wirklich gut» war. Wenn er bloß auch für sich selbst einen guten Weg fände!

Er grüßt «seine» Gruppe herzlich und ist überzeugt, sie ist nun «geseheiter als zuvor» und hält ihn für keine Fünfte Kolonne, sondern für einen — trotz Internierung usw. — lebenslänglichen Freund der Schweiz und ihrer eifrigen Verteidiger, deren zerbrochene Köpfe sich nun gewiß wieder zusammenfügen.

In dieser Hoffnung liest er weiter seinen geliebten Nebi und steht weiterhin müßig herum

als Dein sehr ergebener Zivilist.

## SINGER-HAUS

BASEL am Marktplatz

Wir kochen für Feinschmecker  
und solche, die es werden wollen

### LOCANDA TICINESE

das heimelige Lokal für Amateure  
franz. und ital. Küche und Weine

Telephon 83930 Inhaber: J. Ziegler-R8Z